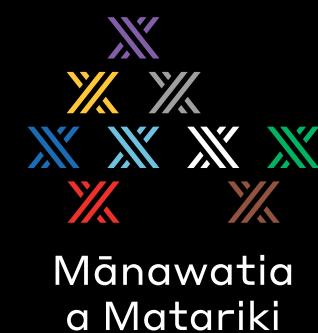


# Matariki

Hono mai kia whakanui ai tātau i a Matariki  
Join us as we celebrate Matariki



Te Whare Taonga o Taketake



Mānawatanga a Matariki

## TE WIKI TUATAHI

Mane / Rāhina 20 Hune / Pipiri	Turei / Rātū 21 Hune / Pipiri	Wenerei / Rāapa 22 Hune / Pipiri	Taite / Rāpare 23 Hune / Pipiri	Rāhoroi 25 Hune / Pipiri
<p><b>Me Maumahara me Awhero</b> He pōhiri tēnei ki a whakamahara mo rātou kua wehe nei i tēnei Matariki ka huri ma te whakapiri i to rātou ingoa ki te pakitara o maumahara. Te tuhi rānei i to awhero nui mo ngā tau e tū mai nei, ka rau pea ki te kōpaki.</p> <p><b>Rāhina 20 Pipiri ki te Rāhoroi 2 Hōngongoi 2022</b> 9am ki te 5pm Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>Whāngai i te Hautapu!</b> Hei timata ia Matariki, te mātahi o te tau ka huri ki ngā tikanga o te hautapu i te rā tuatahi o ngā marama mo Tangaroa, ma te umu kohukohu whetu. Nau mai, kia kotahi ai te whakaaro me ngā whakamaumahara mo te Hautapu ma te karakia, kōrero, waiata me te kai. Tirohia te kāhui whetu o Matariki, akohia ngā kōrero tuku iho mai i ngā kaikōrero me o rātou mātauranga mo ngā whetu. He hupa hei whāngai, hei whakamahana hoki i a koe.</p> <p><b>5am ki te 7am</b> Whakatāne Yacht Club, 28 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>Maramataka Wāhanga a Pakeke</b> <b>Te noho me ngā akoranga o te marama</b> Ko ngā akoranga mo te maramataka ka puta ki te taha o Liliana Clarke. He ngākau whiwhita tō Liliana kia eke te Māori ki roto i ngā mahi pūtaiao. E aroha nui ia ki te mahi ki roto i tōna māra, te hī ika me te kai i ngā hua mai te hauhake; ia mahi, he hononga kei roto e paihere nei ki ngā mahi o te maramataka. Ka āta kōrero i ngā awenga o te maramataka ki roto i to tātau oranga. He mema komiti a Liliana ki runga o Te Kāhui Manu Hōkai. He kaikauhau ū mua ki Te Ahu Taiao ki raro i Te Whare Wānanga o Awanuiārangai; he Poutoko Mātauranga hoki ia, ā, kua noho ia hei kaiwhakarite pūtaiao ki te taha o ngā kura, wharekura, kura auraki ki te waihangā marautanga pūtaiao. I tēnei wā, he kairangahau, kai-whakatewhatewha mo te Tātai Aorangi. Nō Ngāti Porou, Waikato, Te Rarawa, Ngāpuhi me Kōtīmāna ūna tātai heke.</p> <p>Me rēhita mai ma tēnei ara: arts@whakatane.govt.nz</p> <p><b>6pm ki te 8pm</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>He Kōrero Tātai Arorangi</b> Ka whakanui ngā kōrero mo Matariki ki roto i tēnei kōrero tātai arorangi. Mai i ngā karakia, pūrākau, waiata, ngā kōrero tuku iho mo Matariki, kia kai tahi tātau i te pāraoa parai, he hupa hoki.</p> <p>Māu tonu e waihangā i ou ake whakamārama mo Matariki i a tātau e aro atu ki ngā tātai whetu tae noa ki te aranga mai o rā.</p> <p>He pahi, kore utu ka wātea ka wehe mai i Te Kōputu, te wāhi o ngā waka, Whakatāne hei te 4:30am.</p> <p>Me rēhita mai mā runga e te pahi, īmēra: library@whakatane.govt.nz</p> <p><b>5am ki te 7am</b> Ōtarawairere, Ōhope</p>	<p><b>He Wāhanga Hopu Whakaahua</b> Ko te tikanga o te pū whakaahua, kāmera kia kapo ake, rēkoata rānei i te ahua. Whakarongo mai ki ngā akoranga mai a Lisa Purda, ūna wheako whaiaro i roto i ngā mahi uaua mo te kapo ake i tētahi ahuatanga. Ka whai wāhi hoki ki ngā akoranga ā ringa, ma Lisa tonu e whāngai ki a tātau i ngā tirohanga hei āwhina ki te mahi pikitia. Haria mai to kāmera DSLR, he papa waetoru, tētahi papa hei rau i to kāmera rānei. Haria mai hoki to kāmera ka whakamahai ki raro i te wai!</p> <p><b>11am</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>
<p><b>Maramataka Wāhanga ā Rangatahi</b> <b>Te noho me ngā akoranga o te marama</b> He akoranga tēnei i ngā āhuatanga o te maramataka. Rapua ngā āhuatanga o Hine-marama ki roto i ou mahi whakatō kai, hī ika, tunu kai me te whakarite kaupapa. Ka whārikihia e Liliana Clarke, kairangahau, kaiwhakatewhatewha mo Tātai Aorangi ūnā mōhiotanga mai ana rangahau, wānanga hoki.</p> <p>Me rēhita mai, mā tēnei ara: arts@whakatane.govt.nz</p> <p><b>10am ki te 1pm</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>Maramataka Wāhanga ā Rangatahi</b> <b>Te noho me ngā akoranga o te marama</b> He akoranga tēnei i ngā āhuatanga o te maramataka. Rapua ngā āhuatanga o Hine-marama ki roto i ou mahi whakatō kai, hī ika, tunu kai me te whakarite kaupapa. Ka whārikihia e Liliana Clarke, kairangahau, kaiwhakatewhatewha mo Tātai Aorangi. Nō Ngāti Porou, Waikato, Te Rarawa, Ngāpuhi me Kōtīmāna ūna tātai heke.</p> <p>Me rēhita mai ma tēnei ara: arts@whakatane.govt.nz</p> <p><b>6pm ki te 8pm</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>Tā Moko - He whakakitenga kaiao</b> He ringa tā moko a Kauri Wharewera (Ngāti Awa, Ngāti Pūkekō) rāua ko Whare Turnbull (Ngāi Tūhoe) ka noho rāua ki Te Whare Taonga o Taketake ki te mahi tā moko ki te hunga kaiwhihi mo te roanga o te rā. Nau mai ki tēnei hui, kia whiwhi taonga koe mai i a Kauri, i a Whare hoki. Ka whakawhiti whakaaro ki waenga i te ringa tā me te kaiwhihi i mua i ngā mahi tā. Ko te koha te whakaaro nui ki ia ringa tā. Kotahi hāora kua whakarite mo ia kaiwhihi. Ia rā me rēhita mai. He iti noa iho ngā turanga e wātea.</p> <p>He taonga tēnei, nō reira ka whai whakaaro ki ngā tikanga, kāre e āhei he kai ki roto i te whare, me whai whakaaro ki ngā ringa tā, kaiwhihi hoki. Me mau maruhā ki roto i te whare kia haumarai ai te katoa.</p> <p>Hono mai hoki a Jardenia Curtin (Tūwharetoa-i-Te-Aupōuri, Ngāi Tūhoe) i a ia e whakaatu nei i tōna arohanui ki ngā taonga puoro Māori.</p> <p>Nau mai haere mai ki Te Whare Taonga o Taketake. Kia whakanui tahi tātau i a Matariki.</p> <p><b>9am ki te 6pm</b> Te Whare Taonga o Taketake Whakatāne Museum and Research Centre, 51-55 Boon Street, Whakatāne</p>	<p><b>Paraire / Rāmere Public holiday: Paraire / Rāmere 24 Hune / Pipiri</b></p>	<p><b>1 Hūrae / Hōngongoi</b></p>

## TE WIKI TUARUA

Mane / Rāhina 27 Hune / Pipiri	Turei / Rātū 28 Hune / Pipiri	Wenerei / Rāapa 29 Hune / Pipiri	Taite / Rāpare 30 Hune / Pipiri	Rāhoroi 2 Hūrae / Hōngongoi
<p><b>Taonga Puoro: He Taupunga</b> He kāhui mahi tahi tēnei ki waenganui i a Whakatāne Sound Project me Justin Kereama, ka mutu e whai ana rāua i tētahi ara taupiri ā Taonga Puoro Māori, whakatāngitangi. He pōhiri tēnei ki a koutou kia hoki whakamuri ngā whakaaro i tēnei huinga Matariki.</p> <p>He hui tēnei e kite ana i te mahi tahi ki waenganui i te rōpū Whakatāne Sound Project, Te Papa Atawhai, Ngā Whare Pukapuka o Whakatāne me Toi Aotearoa.</p> <p>Me rēhita mai ma tēnei ara īmēra: arts@whakatane.govt.nz</p> <p><b>5:30pm ki te 7pm</b> Whakatāne Sound Project, 31 McAlister Street, Whakatāne</p>	<p><b>Te Reo Wainene o Tua Ngā Pakiwaitara ū mua</b> Kāre i tūtau te whakanui i a Matariki ma roto i ngā kōrero pakiwaitara ū mua mai te rohe. Te Reo Wainene o Tua: Ngā pakiwaitara ū mua he kōrero pūrākau reo Māori e whakaaro ake i ngā āhuatanga o te pūrākau, tōna reo hoki! Nau mai ki tēnei hui tūmatarau, kōrero pūrākau whakahirahira. Me rēhita mai. Me whakapā mai ngā rōpū!</p> <p>Ma tēnei īmēra: library@whakatane.govt.nz</p> <p><b>9am ki te 2pm</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>		<p><b>He Kōrero Karetao Matariki</b> I tēnei Matariki, he kōrero karetao kei te haere hei pārekareka i ngā tamariki me te katoa. Nau mai kia haere tātau ki te kāhui Matariki pūrākau karetao.</p> <p>Nau mai, haere mai engari me tae moata.</p> <p><b>10:30am ki te 11:30am</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>	<p><b>Whakairoiro Hopi</b> Ka rere a Matariki, he wā pai kia whai wāhi te rapu i ētahi atu pūkenga, pēnei i te whakairoiro. He wāhanga whakairoiro hopi, rua hāora te roa mo ngā tamariki kei runga ake i te tekau tau, tae noa ki ngā pakeke hoki! He tauira hei āwhina i te hunga ihupuku kei konei hoki ngā kaimahi ki te hapai i ngā mahi. I te mutunga iho o te akoranga, ka otī i a koe tētahi taonga hopi hei whakahoki atu ki te kāinga, hei whakaatu ki tō whānau. Kei a mātou ngā rauemi me ngā taputapu. Me moata te tae mai.</p> <p>Mo ngā whakamārama īmēra mai: library@whakatane.govt.nz</p> <p><b>11am ki te 1pm</b> Te Kōputu a te Whanga a Toi / Te Whare Pukapuka o Whakatāne, 49 Kākāhoroa Drive, Whakatāne</p>